# مثابعات

إعداد: أحمد الحسين

صفحات من النشاط الثقافي

كنابالشهر

إعداد: محمد سليمان حسن

مسيرة تحرير الجولان

آخسر الكلام

رئيس التحرير

غزو من نوع جدید

# منابعات



### ■ صفحات من النشاط الثقافي

إعداد: أحمد الحسين

### • عمارة المساجد العثمانية:

منحت منظمة العواصم والمدن الإسلامية في دورتها السابعة للعام ٢٠٠٧ للتأليف والتوثيق والترجمة الجائزة الأولى في مجال العمارة لكتاب عمارة المساجد العثمانية الفائز بجائزة الشيخ زايد للكتاب في فرع المؤلف للشاب المهندس السوري محمود زين العابدين الذي تم ترشيحه من قبل رئاسة مجلس مدينة حلب.

\* باحث وكاتب في التراث العربي (سورية).

العدد ٢٠٠٧ تشرين الأول ٢٠٠٧



جاء ذلك في حف الفتتاح المؤتمر العام الحادي عشر للمنظمة في العاصمة التركية أنقرة حيث قام خلاله أمين عام منظمة العواصم والمدن الإسلامية المهندس عمر عبد الله قاضي ورئيس بلدية أنقرة الكبرى بتقديم الجائزة ودرعها بحضور رؤساء بلديات عواصم ومدن إسلامية أعضاء في المنظمة.

وقد أكد المهندس محمود زين العابدين أن فوز كتابه بجائزة الشيخ زايد للكتاب وهي جائزة عالمية شارك فيها كتاب من ٢٥ دولة عربية وأجنبية قد سلط الضوء على كتابه هذا ووضعه تحت المجهر أمام الكثير من المنظمات والجمعيات التي تعنى بشوون الهندسة المعمارية والفن المعماري.

ويتناول الكتاب فن عمارة المساجد العثمانية ويتألف من أربعة فصول، درس المؤلف في الفصل الأول أقسام المسجد مع عناصره المعمارية التي ظهرت وتطورت ضمن عدة حضارات إسلامية، واستعرض في الفصل الثاني تاريخ المساجد العثمانية في تركيا وما رافقه من مراحل تطور في أشكال هذه المساجد مع الحديث عن المعماري سنان وعن أهم المعماري الأول ٢٠٠٧

أعماله منتقلاً لمرحلة تدهور العمارة العثمانية في القرنين الثامن عشر والتاسع عشر.

أما في الفصل الثالث فقد درس المؤلف العمارة العثمانية في سورية من خلال خمسة نماذج هي: المدرسة الخسروية وجامع العادلية وجامع البهرمية والتكية السليمانية والمدرسة العثمانية إضافة إلى دراسة مميزات العمارة العثمانية في سورية، وبحث في الفصل الرابع والأخير التأثير العثماني على العمارة العربية الإسلامية في سورية خلال القرن السادس عشر الميلادي حيث درس المساجد في سورية قبل التأثير العثماني وبعده مع مراجعة مراحل تطور المساجد العثمانية والمعمارية.

ويحتوي الكتاب على عدد كبير من الصور الملونة التي قام بتصويرها المؤلف في تركيا وسورية خلال دراسته الميدانية إضافة إلى المساقط الأفقية والمقاطع والواجهات للمساجد العثمانية.

هـــذا وتعــد منظمــة العواصــم والمــدن الإسلاميــة منظمة دولية غــير حكومية وغير ربحيــة أنشئت عــام ١٩٨٠ كمنظمــة منتمية



لنظمة المؤتمر الإسلامي تقبل في عضويتها العواصم في الأقطار الإسلامية والمدن في العالم أجمع ومقرها مكة المكرمة، وليس للمنظمة أي نشاط أو ارتباط سياسي، وتتركز أنشطتها في تحقيق أهدافها التي تقع ضمن إطار التنمية المتواصلة للمستوطنات البشرية وتضم في عضويتها ١٤١ عاصمة ومدينة كأعضاء عاملين من ٥٤ دولة عضو في منظمة المؤتمر الإسلامي من أربع قارات هي آسيا وأفريقيا وأوروبا وأمريكا الجنوبية.

كما تضم في عضويتها ثمانية مدن أعضاء مراقبين من ست دول ليست أعضاء في منظمة المؤتمر الإسلامي وأربعة عشرة عضوا مشاركاً من الوزارات والهيئات والجامعات ومراكز البحوث من الأقطار الإسلامية ذات الصلة بأنشطة وأهداف المنظمة وتعتمد المنظمة استخدام اللغات العربية والإنجليزية والفرنسية في أعمالها.

وتخصص المنظمة جوائر دورية كل ثلاث سنوات للأعمال المتميزة في مجالات التأليف والتحقيق والترجمة والبحث العلمي والمشروعات في مجالات العمارة والتخطيط

الحضري والبيئة والخدمات والتنظيم والتشريعات البلدية وذلك بهدف تشجيع البلديات والإدارات المحلية والأفراد على المساهمة الفعالة في تحقيق التنمية الحضرية المتواصلة والمحافظة على تراث وهوية المدينة الإسلامي وتوزع تلك الجوائز خلال الحفل الافتتاحي للمؤتمرات العامة للمنظمة (١).

### • جائزة دولة قطرية لأدب الأطفال؛

أعلى المجلس الأعلى لشؤون الأسرة بدولة قطر عن تنظيم جائزة دولة لأدب الأطفال مساهمة منه في الارتقاء بثقافة الطفل العربي، وبناء جيل يعني هويته العربية والإسلامية، وموروثه الثقافي وقيمه المجتمعية، وجاء في خبر الإعلان عن الجائزة أنها تهدف إلى: تشجيع الكتّاب المبدعين، القطريين والعرب، على إنتاج أعمال رفيعة المستوى في مجال أدب الطفل وفنونه، وتعميق القيم الإنسانية والخبرة الحياتية لدى الأطفال، وإثراء المكتبة العربية في مجال ثقافة الطفولة، وخلق الوعي الأدبي لدى الطفل.

وقد وضع المجلس الأعلى لشؤون الأسرة شروطاً للترشيح لنيل هذه الجائزة من بينها: أن العدد 270 تشرين الأول ٢٠٠٧



يكون المرشح من الكتاب أو الأدباء القطريين والعرب المعنيين بأدب الطفل وفنونه، كما يمكن للجهات العلمية والثقافية ترشيح أسماء لنيل الجائزة، ويجوز للكتاب والأدباء والمبدعين ترشيح أنفسهم من خلال اللجنة مباشرة، على أن يرفق بطلب الترشيح ستة نسخ من العمل المقدم لنيل الجائزة، مع مسرد للسيرة الذاتية للمرشح مشتملاً إسهاماته وكتاباته الأدبية أو الثقافية .

وحدد المجلس الأعلى لشؤون الأسرة ثماني مجالات للجائزة بصفة عامة، واختار منها أربعة لجائزة هذا العام، وهذه المجالات الثمانية هي: القصة والرواية، الشعر، التمثيل والمسرح، أغاني الأطفال، الدراسات الأدبية، موسيقى أغاني الطفل، رسوم كتب الأطفال، ألعاب الأطفال المبتكرة بما فيه الوسائط الإلكترونية، أما ما وقع عليه الاختيار لجائزة ٢٠٠٨ من هده المجالات، فهي أربعة منها: القصة والرواية، أغاني الأطفال، الدراسات الأدبية في مجال الطفولة، رسوم كتب الأطفال.

وقد وضعت لجنة الجائزة، مجموعة من الشروط التي تتعلق بالنتاج المقدم لنيل الجائزة

من بينها: أن يكون النتاج باللغة العربية، وأن يتميز بالأصالة، ولم يسبق له نيل أي جائزة محلية أو عربية أو عالمية، وأن يكون مبتكراً ويضيف الجديد لأدب الطفل وفنونه، وأن يتلاءم مع القيم العربية والإسلامية في المجتمعات العربية، ولم يسبق تقديمه كرسالة أو بحث لنيل درجة علمية، ولم يسبق نشره.

ما يجدر ذكره أن قبول الترشيحات والأعمال المشاركة في الدورة الأولى لهذه الجائزة بدأ يوم الأحد الموافق ١٦ سبتمبر/ أيلول ٢٠٠٧، وآخر موعد لتلقي الترشيحات يوم الأحد الموافق ١٦ ديسمبر/كانون الأول ٢٠٠٧ على عنوان المجلس الأعلى لشؤون الأسرة بدولة قطر ص. ب: ٢٢٢٥٧.

### • ملتقى المرأة والكتابة:

البيضاء ، الدورة السابعة لملتقى المرأة والكتابة، الذي نظمــه اتحاد كتاب المغرب حول موضوع «الكتابة النسائية – الاختلاف وسؤال المعنى». وقــد شمل الملتقى أربع جلسـات للنقاش، بمشاركة أدبـاء وأديبات ونقـاد وشعراء، من بينهــم عبد الفتاح الحجمــرى وسعيد يقطين

احتضنت مدينة آسفى بجنوب الدار



ونورا أمين وربيعة ريحان ومصطفى النحال وفوزية العلوي وغادة نبيل وحفيظة قارة بيبان وحسن مخافي وفاطمة بنشعلال ونادية الكوكباني وحسن رياض وسعاد مسكين وحليمة حمدان وامباركة منت البراء والعالية ماء العينين.

كما أفرد الملتقى مساحة للشعر من خلال أمسية شعرية نسق فقراتها الشاعر عبد الحق ميفراني، بمشاركة الشاعرات والشعراء وداد بنموسي وفوزية العلوي ومحمد حجي محمد ونبيلة زباري وإكرام عبدي ونجيب مبارك ونهاد بنعكيدة وفاطمة الزهراء بنيس وفاطمة بنشعلال وصباح الدبي وأحمد لمسيح.

وجرى في الملتقى تكريم المخرجة السينمائية فريدة بورقية، مع عرض لشريطها التلفزيوني الحي الخلفي، وذلك وفياء منه لعطاءات واحدة من الأسماء النسوية التي طبعت المشهد السينمائي والتلفزيوني الوطني بأعمال مميزة ويعقد جلستين، تخصصت الأولى لتقديم قراءات في تجربتها السينمائية والتلفزيونية بمشاركة أحمد لمسيح ومحمد أعرايب وحسن بعصراوي وبشير القمري وخالد الخضري، أما

الجلسة الثانية فقد قدمت خلالها تقديم شهادات في حق المحتفى بها بمشاركة الناقد عبد الرحيم العلام والفنانين مني فتو ومحمد مجد ومحمد خيّى وشفيق بورقية (٢).

### • تدشين متحف أرض اللبان:

افتتح مؤخراً في موقع البليد الأثري في صلالة متحف أرض اللبان الذي يلقي افتتاحه الضوء على تاريخ هذه الأرض التي كانت موطن شجرة اللبان وإحياء تاريخ سلطنة عُمان منذ العصور القديمة حتى المعاصرة.

ويحتوي متحف أرض اللبان، شواهد على معالم وحضارة وتاريخ عُمان في مختلف العصور مع مختلف حضارات العالم بحكم العلاقات التجارية مع الموقع الجغرافي، ويشمل قاعتين، الأولى مخصصة للتاريخ وتحوي شواهد حضارية للتراث الثقافي العُماني عبر العصور، والثانية لنماذج مصغرة للسفن العُمانية وموجزاً لعلاقة العُمانيين بالبحر.

وأقيم المتحف في منطقة البليد الأثرية التي تقع على الشريط الساحلي لمدينة صلالة ١٠٠٠ كلم جنوب مسقط، وشارك في تصميمه الذي يقع في المتنزه الأثرى فريق من الخبراء



والأكاديميين الفرنسيين واللبنانيين واستمر العمل فيه حوالي سنتين، وقد ساهمت جامعة أخين الألمانية وجامعية ميسوري الأميركية وجامعة بيزا الإيطالية في تقديم الاستشارات العلمية للمتحف والمنتزه الأثرى السياحي.

وكانت اليونيسكو قد اختارت موقع البليد الذي يعتبره خبراء الآثار بقايا المدينة الإسلامية الأثرية الأكثر أهمية على ساحل بحر العرب، لكونه جزءاً من الموطن التاريخي لشجرة اللبان التي اشتهرت بها سلطنة عُمان والتي كانت أهم صادراتها إلى الخارج في العصور القديمة.

وقال عبد العزيز بن محمد الرواس مستشار السلطان قابوس للشوّون الثقافية «إن وضع هذا الموقع على قائمة السرّاث العالمي شكل قيمة مضافة لكنوز عُمان الأثرية في منظومة السرّاث الثقافي والطبيعي التابعة لليونيسكو استناداً إلى حيثيات علمية ومعايير عالمية، وأوضح وزير التراث والثقافة العُماني هيثم بن طارق آل سعيد وزير التراث والثقافة» أن متنزه البليد الأثري سيكون أكثر حيوية بافتتاح هذا المتحف الذي سيقدم نبذة للسياح عن تاريخ الموقع وتاريخ عُمان، حيث يمكن للسياح الآن

الدخول إلى المنتزه ومنه إلى داخل المتحف السدي صمم بطريقة سهلة وسلسلة ليتماشى مع طبيعة المنطقة والمواصفات الدولية لإقامة المتاحف في المواقع الأثرية.

ويتوقع القيمون على الموقع بأن يزيد المتحف عدد زوار الموقع بشكل كبير علماً أن عدد الزوار لم يكن يتجاوز ألفى زائر شهرياً، ويمكن للزوار والسياح الآن التجول في الموقع عبر عربات صغيرة في الموقع حيث يمكن مشاهدة أعمدة آثار الجامع الكبير الذي يضــم١٤٤ عموداً تشكل ثلاثــة عشر صفاً من الأعمدة موازية لدار القبلة معظمها مثمنة الأضلاع اضافة الى مساجد صغيرة ومقر الحاكم وسوق المدينة ومساكن السكان. كما تم تصميم قوارب خشبية صغيرة يدوية تتطابق مع القوارب التاريخية للبليد لنقل السياح في جولــة عبر الخور الذي يحيـط بالموقع والذي كان سابقا يستخدم لنقل البضائع والأغراض من السفن الراسية في البحر إلى المدينة أو كمرسى طبيعي للسفن الصغيرة(2).

### • العين ضمن قائمة التراث العالمي:

تسعى مدينة العين في دولة الإمارات



العربية المتحدة إلى إدراج اسمها في قائمة السرات العالمي من خلال خطة استراتيجية بالتعاون مع منظمة اليونسكو تتضمن العديد من المشاريع الثقافية على رأسها إعادة ترميم واستخدام المبانى الأثرية والتاريخية.

وتحتوي مدينة العين على عدد كبير من المباني التاريخية يصل عددها إلى نحو ٥٠ مبنى تتراوح بين الطينية والحجرية، سواء التي تعود إلى العصر القديم الممتدحتى العصر الحديدي، أو تلك التي تنتمي إلى فترة ما قبل حركة العمران.

وعن تلك الاستراتيجية قال مدير التخطيط الاستراتيجي لهيئة (أبو ظبي) للثقافة والتراث سامي المصري إن ملامحها، التي اكتملت عام ٢٠٠٥ تقوم على التعاطي مع التراث الثقافي لرأبو ظبي) بشقيه المادي والمعنوي، بما يكفل المتفاعل المجتمعي مع تلك الموارد الثقافية، مشيراً إلى أن البنية التحتية للمباني الطينية والأثرية بالإمارات ظلت تعاني من قصور، مما أثر على حالة تلك المباني الهامة، ودفع بالتعاون مع منظمة اليونسكو وخبراء دوليين لوضع

خطة لإعادة تأهيل تلك الشواهد التاريخية، موضحاً أن تلك الاستراتيجية تتضمن عدة محاور، منها ترميم المباني التاريخية بمدينة العين، من خلال البدء بعملية توثيق لحالتها، وتدوين للمعلومات التي يشملها بما في ذلك النمط الهندسي والقيمة الأثرية وفهم عملية استخدام المبنى على مر العصور.

وقد أكدت عملية المسح الميداني لـ (أبو ظبي) والعين أن نحو ٣٠٪ من المباني الأثرية والتاريخية بهما تعاني من حالة سيئة، ما جعل لها الأولوية في عملية الترميم، التي من المتوقع الانتهاء منها عام ٢٠١١، ومن بين تلك المباني قلعة الجاهلي، والمسجد المتاخم لها، وقلعة المويجعي، والواجدي، وبيت بن حمودة بواحة القطارة، ومبان أخرى بواحة المعترض.

كما أكد المصري أن الاستراتيجية تتضمن كذلك جانباً تعليمياً، يقوم على تخصيص جزء من المناهج الدراسية سواء في المدارس أو الجامعات لتعليم التراث الثقافي وكيفية الحفاظ عليه، متوقعا الانتهاء من إدخال تلك التعديلات على المناهج خلال خمس سنوات(0).



### • ملتقى إسلامي حول العولمة:

عقدت المنظمــة الإسلامية للتربية والعلوم والثقافة «ايسيسكو» الملتقــى الثقافي التربوي الإسلامــي لأمــيركا اللاتينيــة ودول البحــر الكاريبي بسان باولــو في البرازيل تحت شعار «العولمــة وانعكاساتهــا علــى قضايــا التربية والتعليم والثقافة».

وأكد الدكتور عبد العزيز بن عثمان التويجري، المدير العام للمنظمة في كلمة خلال افتتاح الملتقى أهمية الدور الذي تقوم به الجاليات والأقليات المسلمة في الغرب عموما، وفي أميركا اللاتينية خصوصاً، في تعزيز العلاقات الثقافية والاقتصادية بين العالم الإسلامي وبين بلدان هذه القارة.

وقال: إن الإيسيسكو أعدت استراتيجية العمل الثقافي الإسلامي في الغرب، لتنسيق عمل المراكز الثقافية والجمعيات الإسلامية في الغرب كما ذكر بأن المنظمة عقدت ستة اجتماعات لمسؤولي هذه المراكز والجمعيات في أميركا اللاتينية، قدمت خلالها عدة وثائق حول التوع الثقافية كما دعت إلى تعزيز الحوار بين الثقافات والحضارات والأديان من

خلال مبادرات ملموسة ومستدامة، ومعالجة الصور النمطية عن الآخر في وسائل الإعلام والمقررات المدرسية، وحول التنوع الثقافي، وغير ذلك من مواضيع الساعة، يذكر أن الملتقى ناقش على مدى أربعة أيام، عدة محاور منها: العولمة وانعكاساتها على قضايا التربية والتعليم، العولمة وانعكاساتها على قضايا الثقافة (٦).

### • اكتشاف أكبر كهف في الوطن العربي:

أعلنت هيئة المساحة الجيولوجية السعودية اكتشاف أكبر كهف في الوطن العربي في حرة خيبر شمال المدينة المنورة، ويبلغ طوله ١٥٠٠ متر، ويحتوي بداخله على موجودات أثرية من جماجم بشرية وعظام لحيوانات مفترسة وكتابات يعود تاريخها لآلاف السنين، ومن بين العظام التي تم العثور عليها أجزاء لحيوان الوحش البقري الذي انقرض منذ ثمانية آلاف سنة، كما عثر فريق الهيئة على آثار كتابات على جدران الكهف يعود تاريخها إلى آلاف السنين، فضلاً عن حيوانات مفترسة محنطة طبيعيا فضلاً عن حيوانات مفترسة محنطة طبيعيا الكهف، ومن بين الآثار الموجودة داخل الكهف



البالغ أقصى ارتفاع فيه ١٢ متراً وعرضه ٤٥ متراً، وأوان منزلية مصنعة من الحجارة.

وأوضح رئيس هيئة المساحة الجيولوجية السعودية الدكتور زهير نواب أن عينات من الأثار التي تم اكتشافها داخل هذا الكهف تم إرسالها إلى معامل متخصصة في بولندا لتحليلها وتحديد أعمارها وأنواعها ومن ثم تسجيلها، مؤكداً أن اكتشاف هذا الكهف يأتي ضمن مشروع استكشاف الكهوف والذي نفذته الهيئة منذ عام ٢٠٠٠ ، والذي يهدف الي تحديد الأخطار التي قد تشكلها الكهوف على التوسع العمراني والحضاري لمختلف مناطق ومدن المملكة والمشاريع الحيوية التي تقوم فيها، والاستفادة من هذه الكهوف في التعرف على التاريخ الجيولوجي للجزيرة العربية والتاريخ الطبيعي الذي تزامن مع تكوينها، وكذلك وضع التصورات الخاصة للاستفادة من هذه الكهوف في مجالات وطنية متنوعة مثل استخدامها كمخازن طبيعية استراتيجية أو كمناطق جذب سياحي تقوم على أساسها عملية تطوير للمناطق النائية من حولها.

من جانبه أوضح رئيسس مشروع الكهوف بهيئة المساحة الجيولوجية محمود الشنطي أنه نظراً لما تتمتع به الكهوف من اختلاف أشكالها وتكويناتها الجمالية في أنحاء متفرقة من المملكة، فإنه يمكن استغلالها كمناطق سياحية مميزة نظراً لوجودها بمناطق برية جذابة، مؤكداً أن الهيئة ستعمل على إعداد مشروع متكامل يتعلق بسياحة الصحراء يتضمن سياحة الكهوف وجميع المناطق الصحراوية ذات القيم الجمالية أو العلمية (۷).

# العثور على أضخم التحصينات العسكرية:

تمكنت بعثة المجلس الأعلى للآثار التي تعمل بمنطقة آثار حبوة شرق قناة السويس من اكتشاف أضخم التحصينات العسكرية المصرية على طريق حورس الحربي القديم بين مصر وفلسطين بشمال سيناء، وقال رئيس بعثة المجلس الأعلى للآثار أن الكشف الأثري يمثل بانوراما واضحة لتاريخ مصر العسكري وخريطة فريدة لحدود مصر الشرقية من القنطرة شرق حتى رفح المصرية بشمال سيناء.

وأضاف أن هذا الكشف عبارة عن بقايا العدد ٥٢٩ تشرين الأول ٢٠٠٧



قاعـة عسكرية ضخمة ذات أسـوار مبنية من الطـوب اللبن وتبلغ مساحتها ٥٠٠ متر طولاً و٢٥٠ متر عرضاً فيما تبلـغ سمك الجدران ١٣ متراً بارتفاع متريـن، مشيراً إلى أن القلعة المكتشفة مدعمة بعدد مـن الأبراج الدفاعية المستطيلة التي يبلغ عددها حوالي ٢٤ برجاً يصـل عرض الـبرج ٢٠ متراً وسمكـه أربعة أمتار، موضحاً أن الحصن العسكري المكتشف هـو الواجهة الشرقيـة لمدينة ثـارو المصرية القديمة التي كانت تعتبر نقطة انطلاق الجيوش المصرية.

وأوضح أن القطع الأثرية التي تم اكتشافها داخل القلعة تؤكد أن القلعة ترجع إلى عصر الملك تحتمس الثالث وأدخل عليها توسعات في عصر الملك رمسيس الثاني، مشيرا إلى أنه بهذا الاكتشاف تكتمل معالم مدينة ثارو من الناحية الشرقية والغربية للنيل طبقاً لما جاء على النقش الشهير برحلة الملك سيتي الأول على جدران معابد الكرنك، وأضاف أن الكشف الأثري يؤكد أن مدينة ثارو هي التي تم منها حصار أفاريس عاصمة الهكسوس وقت حرب التحرير التى قادها الملك أحمس (^).

العدد ٢٩٥ تشرين الأول ٢٠٠٧

### • مئة كتاب حول تاريخ الجزائر:

اعتبر جمال يحياوي أن مشروع نشر مئة كتاب حول تاريخ الجزائر عبر مختلف مراحله، والسدي يتوافق مع الذكرى الخامسة والأربعين لعيد الاستقلال والشباب، يستجيب لنظرة جديدة ولتصور مغاير للتاريخ يقوم أساساً على إبراز الإسهامات الوطنية في كتابة التاريخ سواء تعلق الأمر بالبحث الأكاديمي أو بكتابة مذكرات الفاعلين التاريخيين.

ويهدف هذا المشروع الدي ساهمت فيه الوزارة المنتدبة للبحث العلمي، إلى الابتعاد عن المدرسة الاستعمارية للتاريخ في ظروف طغى عليها قانون تمجيد الاستعمار، وبالتالي إعطاء الأولوية للنظرة الوطنية لكتابة التاريخ وتشجيع الفاعلين التاريخيين على كتابة مذكراتهم كخطوة أولى نحو تعميق كتابة التاريخ وجمع المادة التي يعتمد عليها الباحثون.

وأوضح يحياوي أن الكتب المنشورة ضمن هـنه العملية ستوزع مجاناً على الجامعات والمؤسسات الثقافية، مضيفاً أن المركز يحتوي على خلية بحث متكونة من أساتذة جامعيين أكفاء على رأسهم الدكتور أبو القاسم سعد



الله الذي سيصدر خلال الأيام القليلة القادمة كتاباً جديداً حول تاريخ الثورة الثقافي.

ومن بين أهم الإنجازات التي حققها المركز جمع ونشر مجلة البصائر التي كانت تصدر عن جمعية العلماء المسلمين بين ١٩٥٣ تصدر عن جمعية العلماء المسلمين بين ١٩٥٣ أعمال الكاتب والمجاهد أحمد الطيب معاش، كما قام المركز بترجمة عدد من مؤلفات كما قام المركز بترجمة عدد من مؤلفات المؤرخين الفرنسيين الذين قدموا كتابة موضوعية لتاريخ الجزائر منهم أوليفييه لوكور غرانميزون استعمار – إبادة وكتاب الاستعمار والقانون والتاريخ، كما ترجم المركز إلى العربية ونشير مؤلفات فاعلين تاريخيين ساهموا في حرب التحرير وأعد معجما خاصا بالمؤلفات عاشور شرفي(٩).

#### • الحضارة العربية في البندقية:

أقيم بمدينة البندقية الإيطالية معرض نادر من نوعه يتحدث من خلال آثار إسلامية وغربية عن تأثير الدين الإسلامي في الثقافة الإيطالية والغربية بصفة عامة، تحت عنوان «البندقية والإسلام».

475

وقد ضم المعرض تحفاً وآثاراً وأدوات طبية وعلمية تاريخية صنعها علماء ومبدعون مسلمون جلبت من متاحف عالمية هامة مثل متحف «اللوفر» بباريس ومتحف «موزيوم أوف أرت» (المتحف الفني) بنيويورك اللذين احتضنا قبل شهر نفس البادرة للتعريف بالتأثير الإسلامي على الثقافة الغربية.

كما ضم المعرض لوحات فنية وآثاراً غربية تدل على تأثر الإيطاليين خصوصاً سكان مدينة البندقية بالثقافة الإسلامية، وستنظم على هامش المعرض الذي يستمر أربعة أشهر عدة لقاءات وندوات لتعريف الرأي العالم الإيطالي والغربي كيف أن الإسلام استطاع أن يسترك بصماته داخل أوروبا لتستفيد منه الثقافة والحضارة الغربيتان في مجالات عدة كانت السبب في التقدم والرقي الذي وصلتا اليه اليوم.

ووفق ما ذكره المسؤولون الإيطاليون عن المعرض فإن هذا الأخير يشهد إقبالاً واسعاً من الإيطاليين والسياح الأجانب المتعطشين لمعرفة المزيد عن الحضارة والتاريخ الإسلامي (١٠٠).

العدد ٢٠٠٧ تشرين الأول ٢٠٠٧



### • نافذة آسيوية على السينما العربية:

بعد سنوات من عرض أفلام عربية ضمن قسم خاص بمهرجان «أوشيان سيني فان» بنيودلهي فقد أصبح المهرجان ابتداء من دورته التاسعة الحالية نافذة آسيوية حقيقية على السينما العربية التي تتمتع بحضور كبير في أقسامه المختلفة، حيث تغير اسم المهرجان فأصبح عنوانه «مهرجان أوشيان سيني فان للسينما الآسيوية والعربية» لتصبح الأفلام العربية طرفا أساسياً فيه.

وشارك الناقد العراقي انتشال التميمي في هدا المهرجان منذ سنوات، حيث أسس في المهرجان قسماً عنوانه «أرابيسك» كان يضم بانوراما للأفلام العربية، وقال التميمي: إن المهرجان الذي كان مخصصاً للسينما الآسيوية أصبح ابتداء من هذا العام يشمل السينما الآسيوية والعربية وروعي في هذه الدورة أن تكون تعريفا بالسينما العربية وبأفلام كان العالم العربي موضوعا لها حيث عرض فيلم «معركة الجزائر» الذي أخرجه عام ١٩٦٦ الإيطالي جيللو بونتيكفورفو (١٩١٩-٢٠٠٦)

ضد الجزائريين المطالبين بالاستقلال.

وقد شاركت في المهرجان ثلاثة أفلام عربية هي التونسيان «عرس الذئب» لجيلالي السعدي و«آخر فيلم» لنوري بوزيد واللبناني فلافل لميشيل كمون، كما عرض المهرجان فيلمي «باب الحديد» الذي أخرجه المصري يوسف شاهين عام ١٩٥٨ و«لورانس العرب» الذي أخرجه عام ١٩٦٨ البريطاني ديفيد لين وقام ببطولته بيتر أوتول وعمر الشريف وأنتوني كوين، كما قدمت في المهرجان مشاركات من الهند والصن وكوريا وايران.

ومن الأفلام الحديثة عرض المهرجان فيلم «عمارة يعقوبيان» للمصري مروان حامد و«حكايات بحرينية» للبحريني بسام الزوادي و«بلديون» للجزائري رشيد بوشارب و«يا له من عالم رائع» للمغربي فوزي بن سعيدي و«ظلال الصمت» للسعودي عبد الله المحيسن وهو فيلم ينظر له باعتباره أول فيلم روائي طويل لخرج سعودي.

وفي قسم أفلام تقاطع الثقافات عرض الفيلم الروائي الجزائري الطويل «ظلال الليل» لناصر بختى والفيلم الروائى القصير «على



فين» للمصري كريم فانوس، إضافة إلى قسم أفلام الحرب حيث عرضت عدة أفلام منها: الهندي«٢ يونيو ١٨٩٧» و«أطفال الحرب» للفلسطينية - اللبنانية مي مصري(١١).

#### • إقبال على العربية في الصين:

ذكرت مصادر صحفية أن اللغة العربية تحظى بإقبال كبير على دراستها بين الشباب في منطقة «نينغشيا» الصينية ذات الحكم الذاتي، وهو ما جعل هذه المنطقة أكبر مصدر للمتخصصين في اللغة العربية بالصين.

وأضافت المصادر أن كثيرًا من أهالي «نينغشيا» يملكون عاطفة جياشة حيال اللغة العربية العربية حيث ذكر المعلم في قسم اللغة العربية بجامعة «نينغشيا» باي نان، أن لدى عدد كبير من الطلبة محبة عميقة للغة العربية بسبب تأشيرات آبائهم وأجدادهم منذ الطفولة، لذا فهم يجتهدون في الدراسة، موضحاً أن «نينغشيا» تعد أكبر منطقة صينية مأهولة بالمسلمين إذ يتجاوز عددهم مليوني شخص وهو ما يمثل حوالي ثلث عدد سكان المنطقة. وقد أوردت هذه المصادر أن من بين وقد أفردت أهالي نينغشيا على تعلم الأسباب التي تحث أهالي نينغشيا على تعلم

العربية هو تفاؤل الشباب منهم بنيل وظيفة في ظل التبادلات التجارية المتزايدة بين الصين والدول العربية في الأعوام الأخيرة، حيث نقلت عن الجامعي الدارس للغة العربية تيان هاو دونغ قوله: إن دراسة اللغة العربية «جذابة»، مشيرًا إلى أنه سيحصل على عمل ترجمة بسهولة بعد التخرج من الجامعة(١٢).

# • اكتشاف كنزيعود إلى الفايكنج في بريطانيا:

اكتشف رجل وابنه أثناء بحثهما عن المعادن في يوركشاير البريطانية، أهم كنز من الآثار التي تعود إلى الفايكنج، لم يعثر على مثيل لها مند أكثر من ١٥٠ عاماً، وقد اكتشف دايفد واندرو ويلان وعاء تخزين يرجع تاريخه إلى القرن التاسع وحافظا عليه إلى أن نقل إلى المتحف البريطاني لفحصه من قبل علماء الآثار.

وأكد جيوف فيل المحقق في صحة الآثار: «أنه سعيد باكتشاف الكنز وفخور بالإرث العائد إلى الفايكنج في يوركشاير»، واحتوى الوعاء المعدني على ٦١٧ عملة فضية وعلى ٦٥ غرضاً آخر، من ضمنها سواراً ذهبياً وإناء



مطلياً بالفضة صنعا في القسم الأول من القرن الـ ٩ في فرنسا الحاليـة، وأغراض أحضرت من أماكن عـدة، كأفغانستان وايرلندا وروسيا واسكندينافيا وغيرها.

ويبدو أن الكنــز كان ملكاً للكنسية وسرقه الفايكنج أو أعطى إليهم كضريبة، وقال ناطق باسم المتحف البريطاني أن العملات المعدنية تتضمن عدة قطع نادرة وغير معروفة من قبل، تقــدم معلومات جديدة عن تاريخ بريطانيا في بداية القرن العاشــر، وإن حجم ونوعية الكنز قيمــة للغاية ويعتــبر أهم اكتشــاف أثري في بريطانيا منذ ١٥٠ عاماً (١٥٠).

# ساركوزي يمنح بن جلون وسام جوقة الشرق:

منح الرئيس الفرنسي نيكولا ساركوزي الكاتب المغربي الطاهر بن جلون، الحائز على جائزة الغونكور عن روايته «ليلة القدر» سنة ١٩٨٧، وسام جوقة الشرف من درجة ضابط، وكان الكاتب المغربي قد حصل عام ١٩٨٨ على وسام جوقة الشرف من درجة فارس من قبل الرئيس الفرنسي الأسبق الراحل فرانسوا ميتيران.

### العدد ٢٠٠٧ تشرين الأول ٢٠٠٧

ويعد الطاهر بن جلون مؤلف «ليلة القدر» و«العنصرية كما شرحتها لابنتي»، من بين أكثر الكتاب الفرانكفونيين الذين ترجمت أعمالهم عبر العالم، حيث ترجمت روايتاه «طفل الرمال» الصادرة سنة ١٩٨٥، و«ليلة القدر» الصادرة علم ١٩٨٥، إلى ٤٣ لغة من بينها الإنجليزية والإسبانية والألمانية والليتوانية والفيتنامية والصينية، فيما تمت ترجمة مؤلفه «العنصرية كما شرحتها لابنتي»، والذي حقق مبيعات مهمة عين كل من فرنسا وإيطاليا وألمانيا، إلى ٣٣ لغة منها ثلاث لغات رئيسية في جنوب افريقيا.

يذكر أن الطاهر بن جلون حاز العديد من الجوائز الأدبية، ومن أبرزها جائزة «الإيمباك» بدبلن بجمهورية ايرلندا عام ٢٠٠٤، وقد عرف نفسه بالقول: أنا كاتب فرنسي من نوع خاص، رجل فرنسي لغته الأم العربية، لغة تعبر عن مشاعر وأحاسيس جياشة لدي، وأنا مغربي متحرر من أزمة الهوية، أنا من يتغذى من مخيلة المغرب البلد الذي لن أنساه أبداً. يشار إلى أن الطاهر بن جلون ولد في مدينة فاس بوسط المغرب في ديسمبر ١٩٤٤، لينتقل بعد ذلك برفقة أسرته إلى مدينة طنجة بشمال



أقصى البلاد عام ١٩٥٥، درس الفلسفة في الرباط ثم بدأ يدرسها إلى غاية ١٩٧١ ثم غادر المغرب إلى فرنسا حيث حصل على شهادة عليا في على النفس وبدأت مسيرته في الكتابة بعد فترة قصيرة من وصوله إلى باريس حيث عمل كاتبا مستقلا لصحيفة لوموند وبدأ ينشر الشعر والرواية (١٤).

### معتقلـو جوانتانامو يـروون معاناتهم شعراً:

في ديوانهم الشعري الذي صدر مؤخراً في الولايات المتحدة ، يروي معتقلون في غوانتانامو معاناتهم في هذا المعتقل من خلال مجموعة قصائد قاموا بتسليمها إلى محامييهم وكتبوها في بعض الأحيان بمعجون الأسنان أو حفروها على أطباق فناجين بلاستيكية، وقد جمعت هذه القصائد التي كتبها ١٧ معتقلاً ويبلغ عددها ٢٢ في كتاب من ٨٤ صفحة يحمل عنوان «قصائد من غوانتانامو: المعتقلون يتحدثون».

ومند تسليم هده القصائد خرج أربعة

أو خمسة معتقلين من السجن لكن الآخرين ما زالوا معتقلين في السجن الذي أنشئ في القاعدة الأمريكية البحرية في كوبا في الأشهر التي تلت اعتداءات الحادي عشير من أيلول ٢٠٠١ ومعظم هؤلاء معتقلون منذ أكثر من خمسة أعوام من دون اتهام أو محاكمة.

يذكر أن هذه المجموعة الشعرية ولدت بفضل محام يدعى مارك فالكوف. وكتبت جميع القصائد باللغة العربية وقام بترجمتها مترجمون معتمدون في وزارة الدفاع الأمريكية بعد أن رفعت السرية عن هذه النصوص، وجاءت فكرة نشر هذه القصائد عندما بدأ فالكوف الذي يدافع عن معتقلين يمنيين، بتسلم قصائد من موكليه وما لبث أن علم أن محامين آخرين يتلقون أيضاً قصائد من موكليهم.

واعتبرت وزارة الدفاع أن كل النصوص التي خرجت من قاعدة غوانتانامو معلومات تشكل تهديداً محتملاً للأمن وقامت أجهزة الوزارة بدراستها واختارت النصوص التي يمكن نشرها وتلك التي يجب أن تبقى سرية (١٥).



### احالات

٩- وكالة الأنباء الجزائرية

WWW.APS.DZ.

١٠ - موقع البوابة

WWW.ALBAWABA.COM.

١١–موقع القناة

WWW.ALQANAT.COM.

١٢-وكالة الأنباء الكويتية «كونا»

WWW.KUNA.NET.

١٣-موقع ميدل ايست أن لاين

WWW.MIDDLE-EAST.ONLINE.CO.

١٤ – وكالة رويترز

WWW.REUTERS.COM.

١٥-موقع العرب أونلاين

WW.ARABONLINE.COM

١- وكالة أنباء الامارات

. WWW.WAM.ORG.AE

٢- وكالة مملكة قطر

WWW.QATARNEWSAGENCY.COM.

٣- وكالة المغرب العربي للأنباء

WWW.MAP.CO.MA.

٤- وكالة الأنباء العمانية

WWW.OMANNEWS.COM.

٥- وكالة الأنباء الخليج

WWW.JAMAHIRIYANEWS.NET.

٦- شبكة المعلومات العربية المحيط

WWW.MOHEET.COM.

٧- وكالة الأنباء السعودية

WWW.SPA.GOV.SA.

٨- وكالة أنباء الشرق الأوسط

WWW.MENA.ORG.EG.